

**Kälte- und Wärmepumpentechnik**  
*Refrigeration and Heat Pump Technology*



**Hersteller- und Lieferverzeichnis**  
**Kältetechnische Anlagen, Komponenten und Zubehör**

*Product directory*  
*Refrigeration and Heat Pump Technology*



# Inhalt **Content**

Kältetechnische Anlagen, Komponenten und Zubehör <i>Refrigerating Plants, Components and Accessories</i>	<b>2</b>
Adressen <i>Addresses</i>	<b>8</b>
Publikationen <i>Publications</i>	<b>12</b>
Impressum <i>Imprint</i>	<b>U4</b>







**A**



**AERZEN**

**Aerzener Maschinenfabrik GmbH**

Postfach 11 63  
31849 Aerzen  
Reherweg 28  
31855 Aerzen  
Phone +49 5154 81-0  
Fax +49 5154 81-9191  
E-Mail [info@aerzen.com](mailto:info@aerzen.com)  
Internet [www.aerzen.com](http://www.aerzen.com)



**Alfa Laval Mid Europe GmbH**

Postfach 11 14  
21503 Glinde  
Wilhelm-Bergner-Str. 7  
21509 Glinde  
Phone +49 40 7274-03  
Fax +49 40 7274-2515  
E-Mail [info.mideurope@alfalaval.com](mailto:info.mideurope@alfalaval.com)  
Internet [www.alfalaval.com](http://www.alfalaval.com)



**APL Apparatebau GmbH**

Robert-Bosch-Str. 22  
41541 Dormagen  
Phone +49 2133 2724-0  
Fax +49 2133 2724-45  
E-Mail [info@apl-apparatebau.com](mailto:info@apl-apparatebau.com)  
Internet [www.apl-apparatebau.com](http://www.apl-apparatebau.com)



IM KERN DER TECHNIK

**Armaturenwerk Altenburg GmbH**

Am Weißen Berg 30  
04600 Altenburg  
Phone +49 3447 893-0  
Fax +49 3447 811-10  
E-Mail [info@awa-armaturenwerk.de](mailto:info@awa-armaturenwerk.de)  
Internet [www.awa-armaturenwerk.de](http://www.awa-armaturenwerk.de)

**B**



BALTIMORE  
AIRCOIL COMPANY

**Balticare GmbH**

Alfred-Nobel-Str. 6  
68519 Viernheim  
Phone +49 6204 914 723 0  
Fax +49 6204 914 723 9  
E-Mail [info@balticare.de](mailto:info@balticare.de)  
Internet [www.balticare.eu](http://www.balticare.eu)



BALTIMORE  
AIRCOIL COMPANY

**Baltimore Aircoil International n.v.**

Alfred-Nobel-Str. 6  
68519 Viernheim  
Phone +49 6204 914 723 0  
Fax +49 6204 914 723 9  
E-Mail [info@baltimoreaircoil.be](mailto:info@baltimoreaircoil.be)  
Internet [www.baltimoreaircoil.eu](http://www.baltimoreaircoil.eu)



**BerlinerLuft.**

**BerlinerLuft. Technik GmbH**

CompetenceCenter Klimatechnik  
In der Kolling 220  
66450 Bexbach  
Phone +49 6826 5207-0  
Fax +49 6826 5207-10  
E-Mail [blkt@berlinerluft.de](mailto:blkt@berlinerluft.de)  
Internet [www.berlinerluft.de](http://www.berlinerluft.de)

**C**



**CALORPLAST Wärmetechnik GmbH**

Siempelkampstr. 94  
47803 Krefeld  
Phone +49 2151 8777-0  
Fax +49 2151 8777-33  
E-Mail [info@calorplast.de](mailto:info@calorplast.de)  
Internet [www.calorplast.de](http://www.calorplast.de)



**Carrier Kältetechnik Deutschland GmbH**

Sürther Hauptstr. 173  
50999 Köln  
Phone +49 2236 601-01  
Fax +49 2236 601-154  
E-Mail [ccr-deutschland@carrier.com](mailto:ccr-deutschland@carrier.com)  
Internet [www.carrier-kaeltetechnik.de](http://www.carrier-kaeltetechnik.de)

**D**



**DMT GmbH & Co. KG**

Am Tüv 1  
45307 Essen  
Phone +49 201 172-1164  
Fax +49 201 172-1462  
E-Mail [Meinolf.Gringel@dm-group.com](mailto:Meinolf.Gringel@dm-group.com)  
Internet [www.anlagen-produktsicherheit.dmt-group.com](http://www.anlagen-produktsicherheit.dmt-group.com)

**Donaldson Filtration Deutschland GmbH**

Büssingstr. 1  
42781 Haan  
Phone +49 2129 569-0  
Fax +49 2129 569-100  
E-Mail cap-de@donaldson.com  
Internet www.donaldson.com

**G****GEA AWP GmbH**

Armaturenstr. 2  
17291 Prenzlau  
Phone +49 3984 8559-0  
Fax +49 3984 8559-18  
E-Mail info@awpvalves.com  
Internet www.awpvalves.com

**GEA Group AG**

Peter-Müller-Str. 12  
40468 Düsseldorf  
Phone +49 211 9136-0  
Fax +49 211 9136-31087  
E-Mail info@gea.com  
Internet www.gea.com

**GOHL-KTK GmbH**

Schlosserstr. 5  
76448 Durmersheim  
Phone +49 7245-91916-0  
Fax +49 7245-9191 6-11  
E-Mail kuehlturm@kuehlturm.de  
Internet www.kuehlturm.de

**Güntner GmbH & Co. KG**

Hans-Güntner-Str. 2-6  
82256 Fürstenfeldbruck  
Phone +49 8141 242-0  
Fax +49 8141 242-155  
E-mail info@guentner.com  
Internet www.guentner.de

**H****HERMETIC-Pumpen GmbH**

Gewerbestr. 51  
79194 Gundelfingen  
Phone +49 761 5830-0  
Fax +49 761 5830-280  
E-Mail hermetic@hermetic-pumpen.com  
Internet www.hermetic-pumpen.com

**HOFFMANN Maschinen- und Apparatebau GmbH**

Hauerstr. 2-4  
38268 Lengede  
Phone +49 5344-90090  
Fax +49 5344-5773  
E-Mail info@hoffmann-filter.de  
Internet www.hoffmann-filter.de

**E****EAW Energieanlagenbau GmbH**

Oberes Tor 106  
98630 Römhild  
Phone +49 36948 84132  
Fax +49 36948 84152  
E-Mail info@EAW-Energieanlagenbau.de  
Internet www.EAW-Energieanlagenbau.de

**ebm-papst Mulfingen GmbH & Co. KG**

Bachmühle 2  
74673 Mulfingen  
Phone +49 7938 81-0  
Fax +49 7938 81-110  
E-Mail info1@de.ebmpapst.com  
Internet www.ebmpapst.com



ECKELMANN

**Eckelmann AG**

Berliner Str. 161  
65205 Wiesbaden  
Phone +49 611 7103-0  
Fax +49 611 7103-133  
E-Mail info@eckelmann.de  
Internet www.eckelmann.de

**Eco ice Kälte GmbH**

Am Heiligen Holz 10  
04552 Borna  
Phone +49 3433 74 667 0  
Fax +49 3433 74 667 19  
E-Mail info@eco-ice.net  
Internet www.eco-ice.net

**EVAPCO Europe GmbH**

Insterburger Str. 18  
40670 Meerbusch  
Phone +49 2159 6956-0  
Fax +49 2159 6956-11  
E-Mail info@evapco.de  
Internet www.evapco.de  
www.kuehlturmservice.de

**J**



**JAEGGI Hybridtechnologie AG**

Hirschgässlein 11  
 CH-4051 Basel  
 Phone +41 (0)61 560 91 00  
 Fax +41 (0)61 560 91 01  
 E-Mail info@jaeggi-hybrid.ch  
 Internet www.jaeggi-hybrid.ch



**Johnson Controls Systems & Service GmbH**

Westendhof 8  
 45143 Essen  
 Phone +49 201 2400430  
 Fax +49 201 2400485  
 E-Mail HVACR-Vertrieb@jci.com  
 Internet www.johnsoncontrols.de

**P**



**PAKT Potsdamer Anlagenbau und Kältetechnik GmbH**

Anni-von-Gottberg-Str. 3  
 14480 Potsdam  
 Phone +49 331 567 15-0  
 Fax +49 331 567 15-67  
 E-Mail info@pakt.de  
 Internet www.pakt.de



**Parker Hannifin GmbH Industrial Refrigeration Division Europe**

Pat-Parker-Platz 1  
 41564 Kaarst  
 Phone +49 2131 4016 0  
 Fax +49 2131 4016 9199  
 E-Mail parker.germany@parker.com  
 Internet parker.com/rs

**K**



**KAESER KOMPRESSOREN SE**

Postfach 2143  
 96410 Coburg  
 Carl-Kaesar-Str. 26  
 96450 Coburg  
 Phone +49 9561 6 40-0  
 Fax +49 9561 6 40-130  
 E-Mail info@kaeser.com  
 Internet www.kaeser.com



**Konvekta KKI Kälte- und Klima GmbH & Co. KG**

Am Eisberg 13  
 36456 Barchfeld  
 Phone +49 36961 899-0  
 Fax +49 36961 899-10  
 E-Mail barchfeld@konvekta.com  
 Internet www.konvekta.de

**R**



**Rittal GmbH & Co. KG**

Auf dem Stützelberg  
 35745 Herborn  
 Phone +49 2772 505-0  
 Fax +49 2772 505-2319  
 E-Mail info@rittal.de  
 Internet www.rittal.de

**S**



**Schneider Electric GmbH**

Gothaer Str. 27-29  
 40880 Ratingen  
 Phone +49 2102 404 0  
 E-Mail de-Schneider-service@se.com  
 Internet www.se.com

**M**



**MTA Deutschland GmbH**

Auf der Kurt 1  
 41334 Nettetal  
 Phone +49 2157 12402-0  
 Fax +49 2157 12402-40  
 E-Mail vertrieb@mta.de  
 Internet www.mta.de



**SPX FLOW Technology Germany GmbH**

Konrad-Zuse-Str. 25  
 47445 Moers  
 Phone +49 2841 8190  
 Fax +49 2841 87112  
 E-Mail joachim.ramacher@spxflow.com  
 Internet www.spxdehydration.de



## T



**technotrans SE**  
 Robert-Linnemann-Str. 17  
 48336 Sassenberg  
 Phone +49 2583 3 01-1000  
 Fax +49 2583 3 01-1030  
 E-Mail [info@technotrans.de](mailto:info@technotrans.de)  
 Internet [www.technotrans.de](http://www.technotrans.de)



**thermowave Gesellschaft für Wärmetechnik mbH**  
 Eichenweg 4  
 06536 Berga  
 Phone +49 34651 418-0  
 Fax +49 34651 418-13  
 E-Mail [info@thermowave.de](mailto:info@thermowave.de)  
 Internet [www.thermowave.de](http://www.thermowave.de)

## V



**Vaillant GmbH**  
 Berghauser Str. 40  
 42859 Remscheid  
 Phone +49 2191 180  
 Fax +49 2191 2810  
 E-Mail [info@vaillant.de](mailto:info@vaillant.de)  
 Internet [www.vaillant-group.com](http://www.vaillant-group.com)



**Viessmann Kühleysteme GmbH**  
 Dr.-Vießmann-Straße 1  
 95030 Hof/Saale  
 Phone +49 9281 814 0  
 Fax +49 9281 814-269  
 E-Mail [kuehlsysteme@viessmann.de](mailto:kuehlsysteme@viessmann.de)  
 Internet [kuehlen.viessmann.de](http://kuehlen.viessmann.de)

## W



**WIKAI Alexander Wiegand SE & Co. KG**  
 Alexander-Wiegand-Straße 30  
 63911 Klingenberg  
 Phone +49 9372 132-0  
 Fax +49 9372 132-406  
 E-Mail [info@wika.com](mailto:info@wika.com)  
 Internet [www.wika.de](http://www.wika.de)



**TH. WITT Kältemaschinenfabrik GmbH**  
 Lukasstraße 32  
 52070 Aachen  
 Phone +49 241 18208-0  
 Fax +49 241 18208-190  
 E-Mail [sales@th-witt.com](mailto:sales@th-witt.com)  
 Internet [www.th-witt.com](http://www.th-witt.com)

## Z



**ZIEGRA Eismaschinen GmbH**  
 Sattlerstr. 5  
 30916 Isernhagen  
 Phone +49 511 90244-0  
 Fax +49 511 90244-90  
 E-Mail [ice@ziegra.com](mailto:ice@ziegra.com)  
 Internet [www.ziegra.com](http://www.ziegra.com)

## Publikationen

### Broschüren / Brochures

Energieeffiziente Kältetechnik / *Energy-Efficient Refrigeration Technology*

Die Broschüre kann unter [kwt.vdma.org/energieeffizienz](http://kwt.vdma.org/energieeffizienz) heruntergeladen werden.

### Informationsschriften zur Energieeffizienz von Kälteanlagen / *Guidelines for energy-efficient refrigeration technology*

Einleitung/ <i>Introduction</i>	Schlau kühlen – So einfach senken Sie Ihre Kosten fürs Kühlen/ <i>Smart Cooling – The Easy Way to Reduce Your Refrigeration Costs</i>
Information Nr. 1/ <i>Information no. 1</i>	Gute Planung spart Geld, Tipps für den Bauherrn/ <i>Good Planning Saves Money: Tips for Contractors</i>
Information Nr. 2/ <i>Information no. 2</i>	Grundlagen, Leitfaden zur Planung von Kälteanlagen/ <i>Basic Principles, Guidelines for Planning Refrigerating Systems</i>
Information Nr. 3/ <i>Information no. 3</i>	Leitfaden mit Maßnahmen zur Optimierung von Kälteanlagen/ <i>Guideline with Measures for Optimizing Refrigerating Systems</i>
Information Nr. 4/ <i>Information no. 4</i>	Energieeffizient kühlen, So packen Sie es richtig an/ <i>Energy-Efficient Refrigeration: How to Approach it</i>
Information Nr. 5/ <i>Information no. 5</i>	Kühl- und Tiefkühlräume, Energiespar-Tipps/ <i>Cold and Freezer Rooms: Energy-Saving Tips</i>
Information Nr. 6/ <i>Information no. 6</i>	Der jährliche Kälte-Check, Tipps für einen energiesparenden Betrieb Ihrer Kälteanlage/ <i>The Annual Refrigeration Check: Tips for Energy-Saving Operation of Your Refrigerating System</i>
Information Nr. 7/ <i>Information no. 7</i>	Warten Sie Ihre Kälteanlage/ <i>Maintaining Your Refrigerating System</i>

Die einzelnen Informationsschriften können als pdf-Datei von der Internetseite [kwt.vdma.org/energieeffizienz](http://kwt.vdma.org/energieeffizienz) heruntergeladen und ausgedruckt werden.

### Publikationen / Publications

Energiebedarf für Kältetechnik in Deutschland

Eine Abschätzung des Energiebedarfs von Kältetechnik in Deutschland nach Einsatzgebieten 2017, April 2020

Diese Branchenberichte können unter [karin.jahn@fkt.com](mailto:karin.jahn@fkt.com) bestellt werden.



## VDMA-Einheitsblätter

VDMA 11498:2011-04	Betriebskosten von Verkaufskühlmöbeln
VDMA 11499:2008-08	Betrieb und Nutzung von Verkaufskühlmöbeln
VDMA 24019:2015-11	Abwärmenutzung von Kälteanlagen
VDMA 24020-1:2020-12	Betriebliche Anforderungen an Kälteanlagen Teil 1: Ammoniak-Kälteanlagen
VDMA 24020-2:2008-11	Betriebliche Anforderungen an Kälteanlagen Teil 2: Kälteanlagen mit nicht brennbaren Kältemitteln (Sicherheitsgruppe A1 gemäß EN 378)
VDMA 24020-3:2013-04	Betriebliche Anforderungen an Kälteanlagen, Teil 3: Kälteanlagen mit brennbaren Kältemitteln der Sicherheitsgruppe A3 gemäß EN 378
VDMA 24020-4:2011-06	Betriebliche Anforderungen an Kälteanlagen, Teil 4: CO <sub>2</sub> -Kälteanlagen
VDMA 24020-5:2013-11	Betriebliche Anforderungen an Kälteanlagen Teil 5: Kälteanlagen mit Kältemitteln geringerer Brennbarkeit (Sicherheitsgruppe A2 gemäß DIN EN 378)
VDMA 24148:2018-10	Mindestanforderungen an ein technisches Datenblatt für Verkaufskühlmöbel Entwurf
VDMA 24243:2005-08	Kältemaschinen und -anlagen Dichtheit von Kälteanlagen und Wärmepumpen Lecksuche / Dichtheitsprüfung Teil 1: Grundsätze Teil 2: Prüftechnologie Teil 3: Fachausbildung
Änderungen zu VDMA24243-1:2006-12	Kältemaschinen und -anlagen Dichtheit von Kälteanlagen und Wärmepumpen Lecksuche / Dichtheitsprüfung Teil 1: Grundsätze
Änderungen zu VDMA 24243-2:2006-12	Kältemaschinen und -anlagen Dichtheit von Kälteanlagen und Wärmepumpen Lecksuche / Dichtheitsprüfung Teil 2: Prüftechnologie
Änderungen zu VDMA 24243-3:2006-12	Kältemaschinen und -anlagen Dichtheit von Kälteanlagen und Wärmepumpen Lecksuche / Dichtheitsprüfung Teil 3: Fachausbildung

<b>VDMA 24244:1994-07</b>	<b>Software zur Auswahl und Auslegung von Komponenten für die Kältetechnik</b>
<b>VDMA 24245:1998-07</b>	<b>Kälteanlagen und Wärmepumpen</b> <b>Zusammenfassung der für Druckbehälter, Rohrleitungen und Ausrüstungsteile geltenden Regelwerke</b>
<b>VDMA 24246:2010-01</b>	<b>Umsetzung der Sicherheitsanforderungen an Kälteanlagen;</b> <b>Anwendung des Regelwerks DIN EN 378 „Kälteanlagen und Wärmepumpen, Sicherheitstechnische und umweltrelevante Anforderungen“</b>
<b>VDMA 24247-1:2011-11</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 1: Klimaschutzbeitrag von Kälte- und Klimaanlageanlagen,</b> <b>Verbesserung der Energieeffizienz, Verminderung von treibhausrelevanten Emissionen</b> Ersatz für Ausgabe 2010-01
<b>VDMA 24247-2:2018-10</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 2: Anforderungen an das Anlagenkonzept und die Komponenten</b> Ersatz für Ausgabe 05/2011
<b>VDMA 24247-3:2011-11</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 3: Leitfaden für eine Verbesserung der Energieeffizienz in Kühllhäusern</b> Ersatz für Ausgabe 06/2010
<b>VDMA 24247-4:2011-05</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 4: Supermarktkälte, Gewerbekälte, Kühlmöbel</b>
<b>VDMA 24247-5:2018-02</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 5: Industriekälte</b> Ersatz für Ausgabe 05/2011
<b>VDMA 24247-6:2018-02</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 6: Klimakälte</b> Ersatz für Ausgabe 05/2011
<b>VDMA 24247-7: 2020-10</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 7: Regelung, Energiemanagement und effiziente Betriebsführung</b> Entwurf
<b>VDMA 24247-8:2011-05</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 8: Komponenten – Wärmeübertrager</b>
<b>VDMA 24247-9:2021-XX</b>	<b>Energieeffizienz von Kälteanlagen</b> <b>Teil 9: Sorptionskälteanlagen</b> Entwurf
<b>VDMA 24248:2014-05</b>	<b>Energieeffizienz von elektrisch angetriebenen Wärmepumpen,</b> <b>Effizienzkennzahlen und deren Definition</b>
<b>VDMA 24249:2014-05</b>	<b>Einfluss von Wasser auf den Kälteprozess mit CO<sub>2</sub> als Kältemittel</b> <b>und die im Prozess verwendeten Werkstoffe</b>

## VDMA-Specifications

<i>VDMA 11498: 2011-04</i>	<i>Operating costs of refrigerated display cabinets</i>
<i>VDMA 11499:2008-08</i>	<i>Operation and use of refrigerated display cabinets</i>
<i>VDMA 24019:2015-11</i>	<i>Heat recovery from refrigeration plants</i>
<i>VDMA 24020-1:2020-12</i>	<i>Operational requirements for refrigerating systems Part 1: Ammonia refrigerating systems</i>
<i>VDMA 24020-2:2008-11</i>	<i>Operational requirements for refrigerating systems Part 2: Refrigerating systems with non flammable refrigerants (Safety group A1 according to EN 378)</i>
<i>VDMA 24020-3:2013-04</i>	<i>Operational requirements for refrigerating systems Part 3: Refrigerating systems with flammable refrigerants (Safety group A3 according to EN 378)</i>
<i>VDMA 24020-4:2011-06</i>	<i>Operational requirements for refrigerating systems Part 4: Refrigerating systems with carbon dioxide (CO<sub>2</sub> – R744)</i>
<i>VDMA 24020-5:2013-11</i>	<i>Operational Requirements for Refrigerating Systems Part 5: Refrigerating Systems with Refrigerants of Low Flammability (Safety Group A2 according to DIN EN 378)</i>
<i>VDMA 24243:2005-08</i>	<i>Refrigeration Machines and Systems Leak Tightness of Refrigeration Systems and Heatpumps Leak Detection / Leak Testing Part 1: Basic Principles Part 2: Testing Technology Part 3: Technical Training</i>
<i>Amendment to VDMA 24243-1:2006-12</i>	<i>Refrigeration Machines and Systems Leak Tightness of Refrigeration Systems and Heatpumps Leak Detection / Leak Testing Part 1: Basic Principles</i>
<i>Amendment to VDMA 24243-2:2006-12</i>	<i>Refrigeration Machines and Systems Leak Tightness of Refrigeration Systems and Heatpumps Leak Detection / Leak Testing Part 2: Testing Technology</i>
<i>Amendment to VDMA 24243-3:2006-12</i>	<i>Refrigeration Machines and Systems Leak Tightness of Refrigeration Systems and Heatpumps Leak Detection / Leak Testing Part 3: Technical Training</i>

- VDMA 24245:1998-07**      **Refrigerating Systems and Heat Pumps**  
**Overview of the Regulations Governing Pressure Vessels, Piping and Equipment Components**
- VDMA 24247-1:2011-11**      **Energy efficiency of refrigerating systems**  
**Part 1: Contribution of refrigerating and air conditioning systems to climate protection –**  
**Improvement of energy efficiency – Reducing greenhouse-related emissions**  
*replacing VDMA 24247-1: 2010-01*
- VDMA 24247-2:2011-05**      **Energy efficiency of refrigerating systems**  
**Part 2: Requirements for system design and components**
- VDMA 24247-3:2011-11**      **Energy efficiency of refrigerating systems**  
**Part 3: Guidelines for improvement of energy efficiency in cold storages**  
*replacing VDMA 24247-3: 2010-06*
- VDMA 24247-4:2011-05**      **Energy efficiency of refrigerating systems**  
**Part 4: Supermarket refrigerating, commercial refrigeration, refrigerated cabinets**
- VDMA 24247-5:2011-05**      **Energy efficiency of refrigerating systems**  
**Part 5: Industrial refrigeration**
- VDMA 24247-6:2011-05**      **Energy efficiency of refrigerating systems**  
**Part 6: Refrigeration in air conditioning systems**
- VDMA 24247-7:2011-04**      **Energy efficiency of refrigerating systems**  
**Part 7: Control, energy management and efficient system management**
- VDMA 24247-8:2011-05**      **Energy efficiency of refrigeration systems**  
**Part 8: Components – heat exchangers**
- VDMA 24248:2014-05**      **Energy efficiency of electrically powered heat pumps –**  
**Coefficients of energy efficiency and their definition**
- VDMA 24249:2014-05**      **Influence of water on the process of CO<sub>2</sub>-refrigerant cycles and the materials used**

VDMA-Einheitsblätter können über den Beuth-Verlag in Berlin bezogen werden: [www.beuth.de](http://www.beuth.de).

## **Impressum/Imprint**

### **Herausgeber/Publisher**

© Copyright by

VDMA e.V.

Allgemeine Lufttechnik

*Air Handling Technology*

Lyoner Str. 18

60528 Frankfurt am Main

Germany

Phone +49 69 6603-1277

Fax +49 69 6603-2277

E-Mail [karin.jahn@vdma.org](mailto:karin.jahn@vdma.org)

Internet [kwt.vdma.org](http://kwt.vdma.org)

### **Redaktion/Editorial**

Dr. rer. nat. Karin Jahn

Cornelia Roth

### **Layout und Satz/Layout and typesetting**

h. reuffurth gmbh

Mühlheim am Main

Internet [www.reuffurth.net](http://www.reuffurth.net)

### **Druck/Print**

h. reuffurth gmbh

Mühlheim am Main

Internet [www.reuffurth.net](http://www.reuffurth.net)

*Stand: Oktober 2020*

*Status: Oktober 2020*

# Hersteller- und Lieferverzeichnisse

## VDMA Allgemeine Lufttechnik

### *Product directories*

## VDMA Air Handling Technology

#### **Kälte- und Wärmepumpentechnik / Refrigeration and Heat Pump Technology:**

Hersteller- und Lieferverzeichnis

Kältetechnische Anlagen, Komponenten und Zubehör

*Product directory*

*Refrigeration and Heat Pump Technology*

#### **Klima- und Lüftungstechnik / Air Conditioning and Ventilation Technology:**

Hersteller- und Lieferverzeichnis

Ventilatoren für industrielle Anwendungen

*Product directory*

*Fans for industrial applications*

Hersteller- und Lieferverzeichnis

Raumlufttechnische Anlagen, Geräte und Bauelemente

*Product directory*

*Ventilation and air conditioning systems, units and components*

#### **Luftreinhaltung / Air Pollution Control:**

Hersteller- und Lieferverzeichnis

Komponenten und Systeme für die Luftreinhaltung

*Product directory*

*Components and systems for air pollution control*

Hersteller- und Lieferverzeichnis

Absauganlagen und -geräte für Holzstaub und -späne

*Product and supplier directory*

*Extraction systems and devices for wood dust and shavings*

Hersteller- und Lieferverzeichnis

Absaugung von Kühlschmierstoffnebel

*Product directory*

*Extraction of metalworking fluid mist*

Hersteller- und Lieferverzeichnis Brandschutz und Entrauchung

*Product directory fire protection and smoke extraction*

#### **Oberflächentechnik / Surface Technology:**

Lieferverzeichnis Strahltechnik

*Product Directory of Blasting Technology*

Branchenführer Industrielle Plasma-Oberflächentechnik

*Sector Guide Industrial Plasma-Surface Technology*

Branchenführer Oberflächentechnik

*Sector Guide Surface Technology*

#### **Trocknungstechnik / Drying Technology:**

Hersteller- und Lieferverzeichnis

Trockner und Trocknungssysteme

*Product Directory*

*Drier and Drying Systems*



**VDMA**

Kälte- und Wärmepumpentechnik

*Refrigeration and Heat Pump Technology*

Lyoner Strasse 18

60528 Frankfurt am Main

Germany

Phone +49 69 6603-1277

Fax +49 69 6603-2277

E-Mail [karin.jahn@vdma.org](mailto:karin.jahn@vdma.org)



[kwt.vdma.org](http://kwt.vdma.org)